



Uchwała nr 10.27.06.2022
Senatu Uniwersytetu Pedagogicznego
im. Komisji Edukacji Narodowej w Krakowie
z dnia 27 czerwca 2022

w sprawie: przyporządkowania kierunku studiów Filologia ukraińska I stopnia, profil ogólnoakademicki, do dyscyplin naukowych i zatwierdzenia efektów uczenia się

Działając na podstawie art. 53 ust. 1 i 2 oraz art. 28 ust. 1 pkt. 13 Ustawy z dnia 20 lipca 2018 roku – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (t. j. Dz. U. z 2022 poz. 574) oraz § 23 pkt. 23 Statutu Uczelni Senat Uniwersytetu Pedagogicznego im. Komisji Edukacji Narodowej w Krakowie postanowił co następuje:

§ 1

Przyporządkowuje się kierunek studiów **Filologia ukraińska** (studia I stopnia, profil ogólnoakademicki) do dyscyplin naukowych wskazanych w § 2 niniejszej uchwały oraz wskazuje jako dyscyplinę wiodącą - Językoznawstwo.

§ 2

Kierunek, o którym mowa w § 1, przyporządkowany zostaje do niżej wymienionych dyscyplin:

- **językoznawstwo – 60%** - dyscyplina wiodąca
- literaturoznawstwo – 30%
- nauki o kulturze i religii – 10%

§ 3

Opis zakładanych efektów uczenia się dla kierunku, o którym mowa w § 1, stanowi załącznik do niniejszej uchwały Senatu.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Rektor

prof. dr hab. Piotr Borek

1. Nazwa kierunku Filologia ukraińska (studia I stopnia)
2. **Dziedziny i dyscypliny**, do których jest przyporządkowany kierunek:

	Zgodnie z rozporządzeniem MNiSW z dnia 20 września 2018 r. w sprawie dziedzin nauki i dyscyplin naukowych oraz dyscyplin artystycznych (Dz.U z 2018r., poz.1818)	
Dziedziny	nauki humanistyczne	
Dyscyplina wiodąca	językoznawstwo	60%
Pozostałe dyscypliny:	literaturoznawstwo	30%
	nauki o kulturze i religii	10%

3. Sylwetka absolwenta

Absolwenci kierunku *Filologia ukraińska* studia I stopnia legitymują się zblizoną do rodzimej znajomością języka ukraińskiego na poziomie biegłości C1 oraz znają drugi język obcy na poziomie: B2 – filologia ukraińska z językiem rosyjskim, filologia ukraińska z językiem niemieckim, filologia ukraińska z językiem hiszpańskim, filologia ukraińska z językiem francuskim. Absolwenci, którzy wybrali specjalizację z językiem rosyjskim/ niemieckim/ hiszpańskim są przygotowani do wykonywania zawodów w obszarze funkcjonowania korporacji międzynarodowych, firm turystycznych i przedsiębiorstw o różnym profilu, prowadzących działalność np. promocyjną, tłumaczeniową, wydawniczą, w środkach masowego przekazu, a także w sektorze usług wymagających dobrej znajomości języka, kultury, w zakresie tworzenia i przetwarzania danych, itp. Absolwenci filologii ukraińskiej z językiem rosyjskim/niemieckim/hiszpańskim/francuskim jest przygotowani do wykonywania zawodów związanych z koniecznością posługiwania się ww. językami obcymi.

4. Cel studiów

Celem studiów I stopnia na kierunku *Filologia ukraińska* jest:

- Poznanie i rozumienie procesów cywilizacyjnych i kulturowych rozwijających się na styku Wschodu i Zachodu Europy;
- Zdobycie umiejętności i kwalifikacji niezbędnych do wykonywania zawodu lingwisty – specjalisty w zakresie komunikacji oraz języka biznesu;
- Przygotowanie do wykonywania pracy w sektorze usług wymagających dobrej znajomości języka ukraińskiego;
- Zdobycie szerokiej wiedzy i umiejętności do obsługi klienta zagranicznego dla potrzeb rynku pracy;
- Przygotowanie do samodzielnego wykonywania tłumaczeń zwykłych (niepoświadczonych) – ustnych i pisemnych;
- Uzyskanie wiedzy, umiejętności i kompetencji niezbędnych do pracy w instytucjach państwowych, nakierowanych na obsługę cudzoziemców oraz w placówkach związanych obsługą ruchu granicznego, a także w sektorze szeroko rozumianej turystyki oraz obsługi klienta zagranicznego (biura podróży, hotelarstwo, handel międzynarodowy);

5. Kierunkowe efekty uczenia się i ich odniesienie do efektów kształcenia dla obszaru/ów nauki:

Efekty uczenia się

Symbol efektu kierunkowego	Kierunkowe efekty uczenia się	Odniesienie do efektów uczenia się zgodnych z Polską Ramą Kwalifikacji	
		Symbol charakterystyk uniwersalnych I stopnia ¹	Symbol charakterystyk II stopnia ²
WIEDZA (zna i rozumie)			
K1_W01	miejsce i znaczenie filologii w systemie nauk oraz jej specyfikę przedmiotową i metodologiczną.	P6U_W	P6S_WG
K1_W02	zaawansowaną terminologię i wybrane teorie z zakresu filologii ukraińskiej.	P6U_W	P6S_WG
K1_W03	powiązania dziedzin nauki i dyscyplin naukowych właściwych dla filologii ukraińskiej z innymi dziedzinami i dyscyplinami obszaru nauk humanistycznych.	P6U_W	P6S_WG
K1_W04	główne kierunki rozwoju i najważniejsze osiągnięcia w zakresie filologii ukraińskiej.	P6U_W	P6S_WG
K1_W05	zaawansowane metody analizy i interpretacji różnych wytworów kultury, właściwe dla tradycji wschodniosłowiańskiej, teorii lub szkół badawczych w zakresie filologii ukraińskiej.	P6U_W	P6S_WG
K1_W06	zaawansowane pojęcia i zasady z zakresu prawa autorskiego.	P6U_W	P6S_WG
K1_W07	kompleksową naturę języka (szczególnie języka ukraińskiego) oraz jego złożoność i historyczną zmienność.	P6U_W	P6S_WG
K1_W08	zna i rozpoznaje zależności pomiędzy językami wschodniosłowiańskimi	P6U_W	P6S_WG
K1_W09	relacje kulturowe zachodzące na styku kultur polskiej i ukraińskiej	P6U_W	P6S_WG
K1_W10	posiada podstawową wiedzę o instytucjach kultury i orientację we współczesnym życiu kulturalnym Polski i Ukrainy	P6U_W	P6S_WG

¹ Zgodnie z załącznikiem do ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o Zintegrowanym Systemie Kwalifikacji (Dz.U.2020.226)

² Zgodnie z załącznikiem do rozporządzenia Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 14 listopada 2018 r. w sprawie charakterystyk drugiego stopnia Polskiej Ramy Kwalifikacji efektów uczenia się dla kwalifikacji na poziomach 6-8 (Dz.U.2018.2218)

K1_W11	formułuje i analizuje problemy badawcze w zakresie językoznawstwa (w tym językoznawstwa stosowanego), literaturoznawstwa oraz kultury i historii krajów wschodniosłowiańskiego obszaru językowego	P6U_W	P6S_WG
UMIEJĘTNOŚCI (umie, potrafi)			
K1_U01	kierując się wskazówkami opiekuna naukowego wyszukiwać, analizować, oceniać, selekcjonować i użytkować informacje z wykorzystaniem różnych źródeł i zasobów.	P6U_U	P6S_UW
K1_U02	formułować i analizować problemy badawcze w zakresie językoznawstwa (w tym językoznawstwa stosowanego), literaturoznawstwa oraz kultury i historii ukraińskiego obszaru językowego.	P6U_U	P6S_UW
K1_U03	w typowych sytuacjach zawodowych potrafi posługiwać się zaawansowanymi ujęciami teoretycznymi i pojęciami właściwymi dla filologii ukraińskiej.	P6U_U	P6S_UW
K1_U04	rozpoznawać różne rodzaje wytworów kultury oraz przeprowadzać ich krytyczną analizę i interpretację z zastosowaniem typowych metod, w celu określenia ich znaczeń, oddziaływania społecznego i miejsca w procesie historyczno-kulturowym.	P6U_U	P6S_UW
K1_U05	argumentować z wykorzystaniem poglądów innych autorów oraz formułować wnioski.	P6U_U	P6S_UW
K1_U06	przygotowywać i redagować prace pisemne w języku ukraińskim z wykorzystaniem podstawowych ujęć teoretycznych.	P6U_U	P6S_UW
K1_U07	przygotowywać wystąpienia ustne i prezentacje w języku ukraińskim.	P6U_U	P6S_UW
K1_U08	posługiwać się językiem ukraińskim na poziomie C1 oraz może posługiwać się drugim językiem obcym na poziomie B1 / B2 (specjalności), zgodnie z wymaganiami określonymi przez Europejski System Opisu Kształcenia Językowego.	P6U_U	P6S_UW
K1_U09	współpracować w grupie jedno lub wielokulturowej, przyjmując w niej różne role.	P6U_U	P6S_UW
KOMPETENCJE SPOŁECZNE			
K1_K01	Prawidłowo identyfikuje i rozstrzyga problemy związane z wykonywaniem zawodu.	P6U_K	P6S_KK

K1_K02	Uczestniczy w życiu kulturalnym, korzystając z różnych mediów i różnych jego form	P6U_K	P6S_KK
K1_K03	Organizuje lub współorganizuje działania na rzecz środowiska społecznego.	P6U_K	P6S_KK